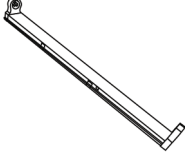


Светильники стационарные
 светодиодные серии **ДПО**
 Руководство по эксплуатации. Паспорт



1. Назначение и область применения

1.1. Светильники стационарные светодиодные, серии ДПО, торговой марки TDM ELECTRIC (далее – светильники) предназначены для работы в однофазных сетях переменного тока напряжением 230 В и частотой 50 Гц.

1.2. Светильники используются только со светодиодными лампами соответствующего размера.

1.3. Область применения светильников:

- общее освещение помещений;
- общее освещение функциональных жилых зон (кухни, коридоры, жилые комнаты), общественных и административных помещений (магазины, офисы).

2. Основные характеристики

2.1. Технические характеристики светильников представлены в таблице 1.

Таблица 1. Технические характеристики

Наименование параметра	Значение	
Модель	ДПО 600	ДПО 1200
Артикул	SQ0327-0201	SQ0327-0202
Номинальное напряжение, В	230 ±10%	
Частота питающей сети, Гц	50	
Лампа	1x10 Вт (max) T8/G13 LED лампа	1x20 Вт (max) T8/G13 LED лампа
Климатическое исполнение	УХЛ4	
Диапазон рабочих температур, °С	от -10 до +40	
Степень защиты	IP20	
Класс защиты от поражения электрическим током	I	
Материал корпуса	металл	
Сечение подключаемых проводов, мм ²	0,75	
Цвет корпуса	белый	
Материал патронов	пластик	
Гарантия, лет	1	

2.2. Габаритные и установочные размеры светильников приведены на рисунке 1.

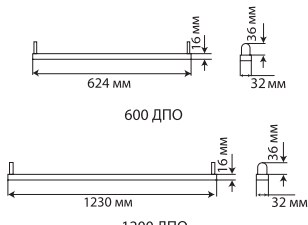


Рисунок 1. Габаритные размеры светильников

2.3. В связи с постоянным совершенствованием технологий, производитель оставляет за собой право вносить изменения в конструкцию светильника без уведомления, не ухудшая его потребительских характеристик.

3. Комплектность

3.1. В комплект поставки входят:

- Светильник — 1 шт.
- Руководство по эксплуатации. Паспорт — 1 шт.
- Упаковка (термоусадочная пленка) — 1 шт.

4. Правила и условия безопасной эксплуатации

ВНИМАНИЕ! Запрещено использовать светильник с люминесцентной лампой. Установка и подключение светильника должны осуществляться только квалифицированным специалистом. Не используйте светильник при наличии внешних повреждений.

4.1. Перед установкой убедитесь в правильности напряжения питающей сети 230 В и наличии защитного устройства (УЗО и автоматический выключатель).

4.2. Не устанавливайте светильник вблизи источников тепла, легковоспламеняемых предметов, а также в плохо вентилируемых нишах.

4.3. Все работы по монтажу светильника необходимо производить только при отключенном напряжении питающей сети.

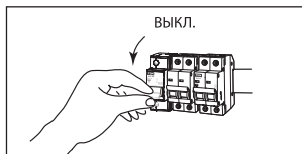
4.4. Сечение провода должно соответствовать расчетному значению сечения для максимального выходного тока источника питания.

4.5. Светильники со степенью защиты IP20 используются только внутри помещений. Попадание влаги на токоведущие части не допускается.

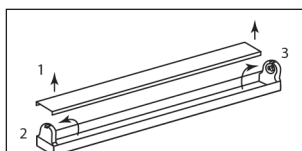
4.6. В случае обнаружения признаков неисправности светильника, отключите его от сети и обратитесь к специалисту.

5. Инструкция по монтажу

5.1. Пожалуйста, внимательно ознакомьтесь с инструкцией по установке перед началом монтажа.



5.2. Убедитесь в том, что питание отключено.



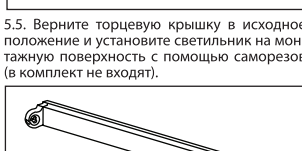
5.3. Снимите торцевую крышку светильника (1), установите патроны вертикально (2, 3).



5.4. Подключите светильник к электрической сети 230 В с помощью клеммной колодки (входит в комплект).



5.5. Верните торцевую крышку в исходное положение и установите светильник на монтажную поверхность с помощью саморезов (в комплект не входят).



5.6. Установите светодиодную лампу (в комплект не входит).



5.7. Включите питание.

6. Сведения об утилизации

6.1. Светильники не представляют опасности для жизни и здоровья людей и для окружающей среды, не имеют в составе драгоценных материалов, поэтому подлежат утилизации после окончания срока службы обычным способом.

7. Условия транспортирования и хранения

7.1. Транспортирование изделий допускается в упаковке изготовителя любым видом крытого транспорта, обеспечивающим защиту упакованной продукции от механических повреждений, загрязнений и попадания влаги.

7.2. Хранение изделий осуществляется только в упаковке изготовителя в помещениях с естественной вентиляцией при температуре от -10 до +40 °С.

7.3. После пребывания в условиях предельных температур и высокой влажности устройство необходимо выдержать при температуре от +20 до +25 °С и относительной влажности до 80% в течение 8 часов.

8. Гарантийные обязательства

8.1. Купленное Вами изделие требует специальной установки и подключения. Вы можете обратиться в уполномоченную организацию, специализирующуюся на оказании такого рода услуг. При этом требуйте наличия соответствующих разрешительных документов (лицензии, сертификатов и т. п.). Лица, осуществившие установку и подключение изде-

лия, несут ответственность за правильность проведенной работы. Помните, квалифицированная установка изделия необходима для его дальнейшего правильного функционирования и гарантийного обслуживания.

8.2. Если в процессе эксплуатации изделия Вы сочтете, что параметры его работы отличаются от изложенных в данном Руководстве по эксплуатации, рекомендуем обратиться за консультацией в организацию, продавшую Вам изделие.

8.3. Производитель устанавливает гарантийный срок на данное изделие в течение 1 года со дня продажи при условии соблюдения потребителем правил транспортирования, хранения и эксплуатации, изложенных в данном Руководстве по эксплуатации.

8.4. Во избежание возможных недоразумений сохраняйте в течение срока службы документы, прилагаемые к изделию при его продаже (накладные, гарантийный талон).

8.5. Гарантия не распространяется на изделие, недостатки которого возникли вследствие:

- нарушения потребителем правил транспортирования, хранения или эксплуатации изделия;
- действий третьих лиц;
- ремонта или внесений не санкционированных изготовителем конструктивных или схемотехнических изменений неуполномоченными лицами;
- отклонения от государственных стандартов (ГОСТов) и норм питающих сетей;
- неправильной установки и подключения изделия;
- действий непреодолимой силы (стихия, пожар, молния и т. п.).

9. Ограничение ответственности

9.1. Производитель не несет ответственности за:

- прямые, косвенные или вытекающие убытки, потерю прибыли или коммерческие потери, каким бы то ни было образом связанные с изделием;
- возможный вред, прямо или косвенно нанесенный изделием людям, домашним животным, имуществу в случае, если это произошло в результате несоблюдения правил и условий эксплуатации и установки изделия либо умышленных или неосторожных действий покупателя (потребителя) или третьих лиц.

9.2. Ответственность производителя не может превысить собственной стоимости изделия.

9.3. При обнаружении неисправностей в период гарантийных обязательств необходимо обращаться по месту приобретения изделия.

10. Гарантийный талон

Светильник стационарный светодиодный, серии ДПО _____

торговой марки TDM ELECTRIC изготовлен и принят в соответствии с ТР ТС 004/2011 и ТР ТС 020/2011, ТР ЕАЭС 037/2016 и признан годным к эксплуатации.

Гарантийный срок 1 год со дня продажи.

Дата изготовления

« _____ » _____ 20 ____ г.

Штамп технического контроля изготовителя

Дата продажи

« _____ » _____ 20 ____ г.

Подпись продавца

ШТАМП МАГАЗИНА

Претензий по внешнему виду и комплектности изделия не имею, с условиями эксплуатации и гарантийного обслуживания ознакомлен:

Подпись покупателя

EAC

Уполномоченный представитель изготовителя ООО «ТДМ»

117405, РФ, г. Москва, ул. Дорожная, д. 60 Б,

этаж 6, офис 647

Телефон: +7 (495) 727-32-14, (495) 640-32-14,

(499) 769-32-14

info@tdme.ru, info@tdomm.ru

Произведено под контролем правообладателя товарного знака «TDM ELECTRIC» в Китае на заводе Вэньчжоу Рокгранд Трэйд Кампани, Лтд., Китай, г. Вэньчжоу, ул. Шифу, здание Синьи, оф. А1501

Если в процессе эксплуатации продукции у Вас возникли вопросы, Вы можете обратиться в сервисную службу TDM ELECTRIC по бесплатному телефону: 8 (800) 700-63-26 (для звонков на территории РФ).

Подробнее об ассортименте продукции торговой марки TDM ELECTRIC Вы можете узнать на сайте www.tdme.ru

RU Паспорт

1. Наименования продукции, тип, марка, модель:

Светильники стационарные светодиодные, серии ДПО 600, ДПО 1200.

2. Области применения: в промышленности/в быту.**3. Основные технические характеристики и параметры:**

~230 В ±10%; 50 Гц; УХЛ4 от -10 до +40; IP20.

4. Правила и условия монтажа:

В соответствии с технической документацией изготовителя, хранить в упаковке, перевозить в закрытом транспорте, не требует специальной утилизации.

5. Правила и условия безопасной эксплуатации (использования):

Не бросать, не погружать в воду.

6. Информация о мерах, которые следует принять при обнаружении неисправности продукции:

Обращаться по месту приобретения.

7. Месяц/год изготовления продукции, срок службы, гарантийный срок:

Дата изготовления «___» _____ 20___ г.

Срок службы 10 лет.

Гарантийный срок 1 год.

8. Наименование и местонахождение изготовителя (уполномоченного представителя), импортера, информация для связи с ними:

Произведено под контролем правообладателя товарного знака

«TDM ELECTRIC» на заводе:

Вэньчжоу Рокгранд Трэйд Кампани, Лтд.

Адрес: Китай, г. Вэньчжоу, ул. Шифу, здание Синь, оф. А1501.

Телефон: +86(577)88982822

Импортер: Общество с ограниченной ответственностью

«ТДМ Логистика», адрес: РФ, 117405, г. Москва, ул. Дорожная, д. 60 Б,

этаж 6, офис 603.

9. Свидетельство о приемке:

Продукция торговой марки TDM ELECTRIC изготовлена и принята в

соответствии с обязательными требованиями государственных стан-

дартов, действующей технической документации и признана годной

для эксплуатации.

10. Комплектность

• Изделие.

• Паспорт.

• Упаковка.

KZ Төлқұжат

1. Өнім атауы, типі, белгісі, үлгісі:

Светильники стационарные светодиодные, серии ДПО 600, ДПО 1200.

2. Қолдану саласы: өндірісте/тұрмыста**3. Негізгі техникалық сипаттамалары мен параметрлері:**

~230 В ±10%; 50 Гц; УХЛ4 от -10 до +40; IP20.

4. Монтаж ережелері мен шарттары:

Өндірушінің техникалық құжаттамасына сәйкес орамында сақтал-

сын, жабық көлікте тасымалданын, арнайы пайдаға асыруды

талап етпейді.

5. Қауіпсіз пайдалану ережелері мен шарттары:

Лақтырмаңыз, суға батырмаңыз.

6. Өнім ақауы анықталғанда қолданылатын шаралар туралы ақпарат:

Сатып алған жерге жолығыңыз.

7. Өнімнің жасалған айы/жылы, қызмет ету мерзімі, кепілдік мерзімі:

Қызмет ету мерзімі кем дегенде 10 жыл.

Кепілдік мерзімі 1 жыл.

8. Өндірушінің (үкілетті өкілдің), импорттаушының атауы мен орналасқан жері, олармен байланысу ақпараты:

TDM ELECTRIC тапсырысымен және бақы-

лауында келесі зауытта өндірілген:

Вэньчжоу Рокгранд Трэйд Кампани, Лтд.

Мекенжайы: Қытай, Вэньчжоу қ., Шифу көш., Синь ғимараты,

А1501 оф.

Телефон: +86(577)88982822

Импорттаушылар:

Жауапкершілігі шектеулі серіктестігі «ТДМ Логистика»,

мекен-жайы: РФ, 117405, қ. Мәскеу, көше Дорожная, үй 60Б,

қабат 6, кеңсе 603.

9. Қабылдау туралы куәлік:

TDM ELECTRIC сауда белгісінің өнімі мемлекеттік стандарттардың,

қолданыстағы техникалық құжаттаманың міндетті талаптарына

сәйкес өндіріліп, қабылданды және пайдалануға жарамды деп

танылды.

10. Жиынтықтылық:

• Бұйым.

• Төлқұжат.

• Орамы.

AM Անձնագիր

1. Արտադրանքի անվանումը, տեսակը, մակնիշը, մոդելը.

Светильники стационарные светодиодные, серии ДПО 600, ДПО 1200:

2. Կիրառման բնագավառ. արդյունաբերությունում /

կենցաղում:

3. Հիմնական տեխնիկական բնութագրերն ու պարամետրերը.

~230 В ±10%; 50 Гц; УХЛ4 от -10 до +40; IP20:

4. Մոնտաժման կանոններն ու պայմանները.

Համաձայն արտադրողի տեխնիկական բնութագրերի պահել

փաթեթի մեջ, տեղափոխել փակ տրանսպորտի մեջ, չի

պահանջում հատուկ օգտահանություն:

5. Անվտանգ շահագործման (օգտագործման) կանոններն ու պայմանները.

չսեւել, չքի մեջ չընկղմել:

6. Տեղեկություններ միջոցների մասին, որոնք հարկավոր է ձեռնարկել արտադրանքի անսարքություն հայտնաբերելու դեպքում.

Դիմել ձեռքբերման տեղը:

7. Արտադրանքի արտադրման ամիսը /տարին, ծառայության ժամկետը, երաշխիքային ժամկետը.

Ծառայության ժամկետը՝ ոչ պակաս 10 տարուց:

Երաշխիքային ժամկետը՝ 1 տարի:

8. Արտադրողի (լիազորված ներկայացուցչի), ներմուծողի, անվանումն ու գտնվելու վայրը, տեղեկություններ նրանց հետ կապվելու վերաբերյալ.

Արտադրված է գործարանում՝ TDM ELECTRIC-ի պատվերով և

վերահսկողության ներքո.

Вэньчжоу Рокгранд Трэйд Кампани, Лтд.

Հասցե. Չինաստան, քաղաք Վենչժու, փողոց Շիֆու, շենք Սինյի,

գրասենյակ Ա1501:

Հեռ. +86(577)88982822

Ներմուծողներ.

Սահմանափակ պատասխանատվությամբ ընկերություն

«ТДМ Логистика», հասցեով: РФ, քաղաքը Մոսկվա, փողոցը

Дорожная, տունը 60 «Б», հարկ 6, գրասենյակ 603.

9. Վկայական ընդունման մասին.

TDM ELECTRIC ապրանքանիշի արտադրանքն արտադրվել և

ընդունվել է գործող տեխնիկական փաստաթղթերի, պետական

չափորոշիչների պարտադիր պահանջներին համապատասխան

և համարվել է պիտանի շահագործման համար:

10. Կոմպլեկտավորություն.

• Ապրանք:

• անձնագիր:

• փաթեթավորում:

KG Паспорт

1. Өнүмдөрдүн аталыштары, түрү, белгилемеси, модели:

Светильники стационарные светодиодные, серии ДПО 600, ДПО 1200.

2. Колдонуу тармагы: өнөр жайда / тиричиликте.**3. Негизги техникалык мүнөздөмөлөрү жана параметрлери:**

~230 В ±10%; 50 Гц; УХЛ4 от -10 до +40; IP20.

4. Орнотуу эрежелери жана шарттары:

Өндүрүүчүнүн техникалык өжөттөмөсү боюнча, таңгакта сактоо

керек, жабык унаада ташуу керек, өзгөчө утилизацияны талап

кылбайт.

5. Коопсуз эксплуатация (колдонуу) эрежелери жана шарттары:

ыргытууга болбойт, сууга салууга болбойт.

6. Өнүмдө бузуктук табылган учурда чаралар көрүү боюнча маалымат:

Сатып алган жерге кайрылуу керек.

7. Өнүмдүн даярдалган айы/жылы, жарактуулук мөөнөтү, кепилдик мөөнөтү:

Жарактуулук мөөнөтү 10 жылдан кем эмес.

Кепилдик мөөнөтү 1 жыл.

8. Өндүрүүчүнүн (укуюлган өкүлдүн), импорттоочунун аты жана турган жайы, алар менен байланышууга маалымат:

TDM ELECTRIC буйрутмасы боюнча жана

көзөмөлдөөсү алдында заводдо өндүрүлгөн:

Вэньчжоу Рокгранд Трэйд Кампани, Лтд.

Дареги: Кытай, Вэньчжоу ш., Шифу көч., Синь имараты, кеңсе

А1501.

Телефон: +86(577)88982822

Импорттоочулар:

Жоопкерчилиги чектелген коом «ТДМ Логистика», дарек: RF,

117405, ш. Moscow, көчө Дорожная, үй 60 «Б», кабат 6, иш 603.

9. Кабыл алуу жөнүндө күбөлүк:

TDM ELECTRIC соода белгилеменин өнүмү мамлекеттик үл-

гүлөрдүн милдеттүү талаптары жана колдонуудагы техникалык

өжөттөмө боюнча өндүрүлгөн жана кабыл алынган жана колдо-

нууга жарактуу деп бекитилген.

10. Комплекттүүлүк:

• Буюм.

• Паспорт.

• Таңгак.

GE პასპორტი

1. პროდუქციის დასახელება, ტიპი(სერია), მოდელი:

Светильники стационарные светодиодные, серии ДПО 600, ДПО 1200.

2. გამოყენების სფერო: სამრეწველო / ყოველდღიურ

მოხმარებაში.

3. ძირითადი ტექნიკური მაჩვენებლები და პარამეტრები:

~230 В ±10%; 50 Гц; УХЛ4 от -10 до +40; IP20

4. მონტაჟის წესები და პირობები:

მწარმოებლის ტექნიკური დოკუმენტაციის შესაბამისად, შეინახეთ

შეფუთვაში, გადაზიდვა დახურული ტრანსპორტით. მოითხოვს

სპეციალურ უტილიზაციას.

5. წესები და პირობები უსაფრთხო ოპერაციისათვის (გამოყენება):

არ გადაადგომთ და არ ჩაყაროთ წყალში.

6. ინფორმაცია იმ ქმედებების შესახებ, რომლებიც უნდა მოხდეს პროდუქტის დევექტის გამოვლენისას:

დაუკავშირდით მეძენის ადგილს.

7. წარმოების თვე / წელი, მომსახურების ვადა, საგარანტიო პერიოდი:

მომსახურების ვადა 10 წელი.

საგარანტიო პერიოდი 1 წელი.

8. მწარმოებელი დასახელება და ადგილმდებარეობა (უფლებამოსილი წარმომადგენელი) იმპორტიორის, ინფორმაცია მათთან დასაკავშირებლად:

დაამუშავებულია „ტდმ ელექტრიკი“ სამარკო ნიშნით საავტორო

უფლებების კონტროლით, ქარხანაში: ვენჩოუ როკგრანდ ტრეიდ

კომპანი, ლტდ.

მისამართი: ჩინეთი, ქ. ვენჩოუ. ქუჩა- მიფუ, შენობა სინი. ოფისი

A 1501.

ტელეფონი: +86(577)88982822

იმპორტერი:

შეზღუდული პასუხისმგებლობის საზოგადოება „ტდმ ლოჯისტიკა“.

მისამართი: რუსეთის ფედერაცია, 117405, ქ. მოსკოვი, დოროჟნაია

ქუჩა, სახლი 60, სართული 6, ოფისი 603.

9. მიღების სერტიფიკატი:

პროდუქცია სამარკო ნიშნით „ტდმ ელექტრიკი“ დამზადებულია

და დამოწმებულია სახელმწიფო სტანდარტების შესაბამისობაში

აუცილებელ მოთხოვნებში, მიმდინარე ტექნიკურ დოკუმენტაციათა

და აღიარებულია ვარგისიანად ექსპლუატაციისთვის.

10. კომპლექტაცია:

• ნაკეთობა

• პასპორტი

• შეფუთვა